



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

SÉANCE PLÉNIÈRE

PLENUMVERGADERING

jeudi

19-07-2012

Après-midi

donderdag

19-07-2012

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
MR	Mouvement réformateur
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
FDF	Fédéralistes démocrates francophones
LDD	Lijst Dedecker
MLD	Mouvement pour la Liberté et la Démocratie

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigegekleurd papier)

<p>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : publications@laChambre.be</p>	<p>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : publicaties@deKamer.be</p>
--	---

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

INHOUD VAN DE BIJLAGE

CHAMBRE	4	KAMER	4
Commissions	4	Commissies	4
Rapports	4	Verslagen	4
Propositions	5	Voorstellen	5
Autorisation	5	Toelating tot drukken	5
d'impression			
Prises en considération	7	Inoverwegingnemingen	7
SENAT	10	SENAAT	10
Projets transmis en vue de la	10	Ter bekraftiging	10
sanction royale		overgezonden ontwerpen	
Projets évoqués	10	Geëvoceerde ontwerpen	10
COUR CONSTITUTIONNELLE	11	GRONDWETTELJK HOF	11
Arrêts	11	Arresten	11
Questions préjudiciaires	13	Prejudiciële vragen	13
COMMISSION DE LA	13	COMMISSIE VOOR DE	13
PROTECTION DE LA VIE PRIVEE		BESCHERMING VAN DE	
Budget et comptes annuels	13	PERSOONLIJKE LEVENSSFEER	
GOUVERNEMENT	13	Begroting en rekeningen	13
Communication	13	REGERING	13
RAPPORTS DEPOSES EN VERTU	14	Mededeling	13
DE DISPOSITIONS LEGALES		VERSLAGEN INGEDIEND	14
Modernisation de l'Ordre	14	KRACHTENS WETSBEPALINGEN	
judiciaire		Modernisering van de	14
AVIS	14	Rechterlijke Orde	
Conseil national du Travail	14	ADVIEZEN	14
MOTIONS	14	Nationale Arbeidsraad	14
Dépôt	14	MOTIES	14
DIVERS	14	Ingediend	14
Conseil de l'Europe	14	VARIA	14
		Raad van Europa	14

**COMMUNICATIONS A LA
SEANCE PLENIERE**

jeudi 19 JUILLET 2012

CHAMBRE

Commissions

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :
au nom de la commission spéciale chargée d'examiner les conditions de sécurité du rail en Belgique à la suite du dramatique accident survenu à Buizingen, par M. Ronny Balcaen, Mmes Valérie De Bue et Linda Musin et M. Jef Van den Bergh, sur l'échange de vues avec le ministre des Entreprises publiques sur la sécurité du réseau ferroviaire en Belgique et la mise en oeuvre des recommandations de la commission spéciale : n° 444/12.

au nom de la commission de la Justice,
- par MM. Christian Brotcorne et Stefaan Van Hecke, sur :
. la proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) instaurant un régime global d'administration provisoire des biens et des personnes : n° 55/2.
. la proposition de loi (M. Raf Terwingen et consorts) instaurant un statut de protection global des personnes majeures incapables : n° 1009/10.

- par Mme Marie-Christine Marghem, sur la proposition de loi (Mme Carina Van Cauter, M. Christian Brotcorne, Mme Valérie Déom, M. Philippe Goffin, Mme Karin Temmerman et M. Raf Terwingen) modifiant la loi du 17 mai 2006 instaurant des tribunaux de l'application des peines et la loi du 17 mai 2006 relative au statut juridique externe des personnes condamnées à une peine privative de liberté et aux droits reconnus à la victime dans le cadre des modalités d'exécution de la peine, en ce qui concerne l'entrée en vigueur : n° 2357/2.

au nom de la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société, par M. Franco Seminara, sur le projet de loi portant assentiment à l'Accord de coopération du 17 octobre 2011 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale relatif à l'enregistrement,

**MEDEDELINGEN AAN DE
PLENUMVERGADERING**

donderdag 19 JULI 2012

KAMER

Commissies

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :
namens de bijzondere commissie belast met het onderzoek naar de veiligheid van het spoorwegennet in België naar aanleiding van het dramatische treinongeval in Buizingen, door de heer Ronny Balcaen en de dames Valérie De Bue en Linda Musin en de heer Jef Van den Bergh, over de gedachtewisseling met de minister van Overheidsbedrijven over de veiligheid van het spoorwegennet in België en de uitvoering van de aanbevelingen van de bijzondere commissie : nr. 444/12.

namens de commissie voor de Justitie,
- door de heren Christian Brotcorne en Stefaan Van Hecke, over :
. het wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot instelling van een algemene regeling van voorlopig bewind over goederen en personen : nr. 55/2.
. het wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen c.s.) tot invoering van een globaal beschermingsstatuut voor meerderjarige wilsonbekwame personen : nr. 1009/10.

- door mevrouw Marie-Christine Marghem, over het wetsvoorstel (mevrouw Carina Van Cauter, de heer Christian Brotcorne, mevrouw Valérie Déom, de heer Philippe Goffin, mevrouw Karin Temmerman en de heer Raf Terwingen) tot wijziging van de wet van 17 mei 2006 houdende oprichting van strafuitvoeringsrechtbanken en van de wet van 17 mei 2006 betreffende de externe rechtspositie van veroordeelden tot een vrijheidsstraf en de aan het slachtoffer toegekende rechten in het raam van de strafuitvoeringsmodaliteiten wat de inwerkingtreding betrifft : nr. 2357/2.

namens de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing, door de heer Franco Seminara, over het wetsontwerp houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 17 oktober 2011 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels

l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques ainsi qu'aux restrictions applicables à ces substances (*REACH*) : n° 2259/2.

au nom de la commission des Relations extérieures, par M. Herman De Croo, sur :

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et le Gouvernement de l'Etat du Qatar concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Doha le 6 novembre 2007 (transmis par le Sénat) : n° 2336/2.

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise, d'une part, et la République du Tadjikistan, d'autre part, concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Bruxelles le 10 février 2009 (transmis par le Sénat) : n° 2337/2.

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise, d'une part, et la République togolaise, d'autre part, concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Lomé le 6 juin 2009 (transmis par le Sénat) : n° 2338/2.

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise, d'une part, et le Monténégro, d'autre part, concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Podgorica le 16 février 2010 (transmis par le Sénat) : n° 2339/2.

- le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise, d'une part, et le Gouvernement de la République du Kosovo, d'autre part, concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, fait à Pristina le 9 mars 2010 (transmis par le Sénat) : n° 2340/2.

au nom de la commission spéciale de suivi chargée d'examiner la crise financière, par Mme Christiane Vienne et MM. Philippe Goffin et Jenne De Potter, sur le suivi de la crise financière : n° 2372/1 et 2.

Hoofdstedelijk Gewest betreffende de registratie en beoordeling van en de autorisatie en beperkingen ten aanzien van chemische stoffen (*REACH*) : nr. 2259/2.

namens de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen, door de heer Herman De Croo, over :

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en de Regering van de Staat Qatar inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Dawhaw op 6 november 2007 (overgezonden door de Senaat) : nr. 2336/2.

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie, enerzijds, en de Republiek Tadzjikistan, anderzijds, inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Brussel op 10 februari 2009 (overgezonden door de Senaat) : nr. 2337/2.

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie, enerzijds, en de Republiek Togo, anderzijds, inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Lomé op 6 juni 2009 (overgezonden door de Senaat) : nr. 2338/2.

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie, enerzijds, en Montenegro, anderzijds, inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Podgorica op 16 februari 2010 (overgezonden door de Senaat) : nr. 2339/2.

- het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie, enerzijds, en de Regering van de Republiek Kosovo, anderzijds, inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, gedaan te Pristina op 9 maart 2010 (overgezonden door de Senaat) : nr. 2340/2.

namens de bijzondere opvolgingscommissie belast met het onderzoek naar de financiële crisis, door mevrouw Christiane Vienne en de heren Philippe Goffin en Jenne De Potter, over de opvolging van de financiële crisis : nrs 2372/1 en 2.

Propositions

Autorisation d'impression

1. Proposition de loi (M. Kristof Waterschoot et consorts) modifiant la loi du 5 juin 1928 portant révision du Code disciplinaire et pénal pour la marine marchande et la pêche maritime,

Voorstellen

Toelating tot drukken

1. Wetsvoorstel (de heer Kristof Waterschoot c.s.) tot wijziging van de wet van 5 juni 1928 houdende herziening van het Tucht- en Strafwetboek voor koopvaardij en de zeevisserij, nr. 2354/1.

n° 2354/1.

2. Proposition de loi (M. Raf Terwingen et consorts) modifiant les lois coordonnées du 12 janvier 1973 sur le Conseil d'Etat, n° 2355/1.

3. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants en vue de lutter contre l'usage impropre du statut de travailleur indépendant à titre complémentaire dans le cadre du statut social des travailleurs indépendants, n° 2356/1.

4. Proposition de loi (MM. Jenne De Potter, Guy Coëme, Olivier Destrebecq et Carl Devlies, Mmes Nahima Lanjri et Bercy Slegers et MM. Jef Van den Bergh, Stefaan Vercamer et Kristof Waterschoot) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en vue d'étendre la conciliation fiscale aux demandes de dégrèvement d'office, n° 2358/1.

5. Proposition de résolution (Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers, M. Kristof Calvo et Mme Juliette Boulet) relative à la protection du parc national des Virunga, n° 2359/1.

6. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) visant à garantir le droit à la vie privée virtuelle et à instaurer un droit à l'oubli numérique, n° 2360/1.

7. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) visant à interdire les réalisations artistiques qui véhiculent des appels à la haine, à la violence et qui encouragent des comportements inciviques et asociaux, n° 2361/1.

8. Proposition de loi (M. Laurent Louis) modifiant la loi du 4 juillet 1989 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des Chambres fédérales ainsi qu'au financement et à la comptabilité ouverte des partis politiques, n° 2362/1.

9. Proposition de résolution (Mme Valérie De Bue et consorts) visant à adapter la législation en matière de personnes handicapées, n° 2363/1.

10. Proposition de résolution (MM. David Geerts et Hans Bonte) relative aux effets de la libéralisation du marché interne sur le secteur du transport routier intérieur, n° 2368/1.

11. Proposition de loi (Mme Nathalie Muylle et consorts) portant réglementation de la réutilisation des dispositifs médicaux à usage unique, n° 2369/1.

12. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) instituant une évaluation de l'incidence des décisions sur l'enfant, n° 2370/1.

13. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) instaurant un rapport fédéral

2. Wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen c.s.) tot wijziging van de gecoördineerde wetten van 12 januari 1973 op de Raad van State, nr. 2355/1.

3. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, met het oog op de bestrijding van het oneigenlijk gebruik van het beroep in het sociaal statuut der zelfstandigen, nr. 2356/1.

4. Wetsvoorstel (de heren Jenne De Potter, Guy Coëme, Olivier Destrebecq en Carl Devlies, de dames Nahima Lanjri en Bercy Slegers en de heren Jef Van den Bergh, Stefaan Vercamer en Kristof Waterschoot) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat de uitbreiding van de fiscale bemiddeling naar verzoeken tot ambtshalve ontheffing betreft, nr. 2358/1.

5. Voorstel van resolutie (mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers, de heer Kristof Calvo en mevrouw Juliette Boulet) betreffende de bescherming van het Nationaal Park Virunga, nr. 2359/1.

6. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) waarbij wordt gevraagd het recht op een virtuele persoonlijke levenssfeer te garanderen en een recht op verwijdering van digitale gegevens in te stellen, nr. 2360/1.

7. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) over het verbieden van artistieke prestaties die oproepen tot haat en geweld en aanzetten tot inciek en asociaal gedrag, nr. 2361/1.

8. Wetsvoorstel (de heer Laurent Louis) tot wijziging van de wet van 4 juli 1989 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezingen van de federale Kamers, de financiering en de open boekhouding van de politieke partijen, nr. 2362/1.

9. Voorstel van resolutie (mevrouw Valérie De Bue c.s.) waarbij wordt gevraagd de wetgeving in verband met personen met een handicap aan te passen, nr. 2363/1.

10. Voorstel van resolutie (de heren David Geerts en Hans Bonte) betreffende de effecten van de interne vrijmaking van de markt op de sector van het binnenlands wegtransport, nr. 2368/1.

11. Wetsvoorstel (mevrouw Nathalie Muylle c.s.) tot regeling van het hergebruik van medische hulpmiddelen bestemd voor éénmalig gebruik, nr. 2369/1.

12. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) houdende instelling van een kindefectrapport, nr. 2370/1.

13. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) houdende instelling van een federale

d'incidence sur les familles, n° 2371/1.

14. Proposition de loi (Mme Gwendolyn Rutten et M. Luk Van Biesen) modifiant le Code civil en ce qui concerne les clauses de tontine et d'accroissement, n° 2373/1.

15. Proposition de résolution (M. Guy Coëme et consorts) en faveur d'une meilleure coopération multilatérale en Asie centrale dans le domaine de la pollution transfrontalière et de la gestion des bassins fluviaux transfrontaliers, n° 2374/1.

16. Proposition de loi (Mmes Sonja Becq et Meryame Kitir) garantissant le maintien des droits acquis dans le cadre du bonus de pension, n° 2375/1.

17. Proposition de loi (M. Joseph George) modifiant le Code civil en ce qui concerne les sûretés réelles mobilières, n° 2376/1.

18. Proposition de résolution (Mme Christiane Vienne et MM. Alain Mathot, Olivier Henry et Guy Coëme) relative à la régulation de la fixation des taux interbancaires au niveau européen, n° 2378/1.

gezinseffectrapportage, nr. 2371/1.

14. Wetsvoorstel (mevrouw Gwendolyn Rutten en de heer Luk Van Biesen) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek wat betreft bedingen van tontine en aanwas, nr. 2373/1.

15. Voorstel van resolutie (de heer Guy Coëme c.s.) over een betere multilaterale samenwerking in Centraal-Azië op het vlak van de grensoverschrijdende verontreiniging en het beheer van de grensoverschrijdende stroomgebieden, nr. 2374/1.

16. Wetsvoorstel (de dames Sonja Becq en Meryame Kitir) tot behoud van de opgebouwde rechten in het kader van de pensioenbonus, nr. 2375/1.

17. Wetsvoorstel (de heer Joseph George) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek wat de zakelijke zekerheden op roerende goederen betreft, nr. 2376/1.

18. Voorstel van resolutie (mevrouw Christiane Vienne en de heren Alain Mathot, Olivier Henry en Guy Coëme) over de regulering van de vaststelling van de interbankenrente op Europees niveau, nr. 2378/1.

Prises en considération

1. Proposition de loi (Mmes Zoé Genot, Eva Brems et Muriel Gerkens) visant à modifier la législation électorale afin de favoriser l'égalité des chances entre les femmes et les hommes lors des élections, n° 2331/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

2. Proposition de loi spéciale (Mme Nathalie Muylle et consorts) modifiant la législation spéciale en ce qui concerne la déclaration électronique des mandats, n° 2333/1.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

3. Proposition de loi (Mme Nathalie Muylle et consorts) modifiant la législation en ce qui concerne la déclaration électronique des mandats, n° 2334/1.

Renvoi à la commission de Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

4. Proposition de résolution (M. Denis Ducarme) visant au respect de la liberté religieuse et à la lutte contre le radicalisme dans les établissements pénitentiaires belges, n° 2346/1.

Renvoi à la commission de la Justice

5. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) sur l'intensification et l'amélioration de la répression contre les "mariages gris", n° 2347/1.

Renvoi à la commission de la Justice

Inoverwegingnemingen

1. Wetsvoorstel (de dames Zoé Genot, Eva Brems en Muriel Gerkens) tot wijziging van de kieswetgeving om de gelijkheid van kansen tussen vrouwen en mannen bij verkiezingen te bevorderen, nr. 2331/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

2. Voorstel van bijzondere wet (mevrouw Nathalie Muylle c.s.) tot wijziging van de bijzondere wetgeving wat de elektronische mandatenaangifte betreft, nr. 2333/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

3. Wetsvoorstel (mevrouw Nathalie Muylle c.s.) tot wijziging van de wetgeving wat de elektronische mandatenaangifte betreft, nr. 2334/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

4. Voorstel van resolutie (de heer Denis Ducarme) over de inachtneming van de godsdienstvrijheid en de bestrijding van radicalisme in de Belgische strafinrichtingen, nr. 2346/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

5. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) over de intensivering en opvoering van de strijd tegen de zogenaamde "grijze huwelijken", nr. 2347/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

6. Proposition de loi (Mme Catherine Fonck et consorts) modifiant la loi du 25 juin 1992 sur le contrat d'assurance terrestre, concernant le don d'organes, n° 2348/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

7. Proposition de résolution (Mme Catherine Fonck et consorts) visant à lever les freins au don d'organes de personnes vivantes en instaurant la prise en charge de l'ensemble des frais médicaux à charge du donneur et en prévoyant une compensation pour la perte de revenus, n° 2349/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

8. Proposition dé résolution (MM. Georges Dallemagne et Christian Brotcorne) relative à la protection du parc national des Virunga en République démocratique du Congo, site inscrit sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO, n° 2350/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

9. Proposition de loi (M. David Clarinval et consorts) modifiant l'article 19bis de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, n° 2351/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

10. Proposition de résolution (M. Olivier Henry et Mmes Marie-Claire Lambert, Valérie Déom, Karine Lalieux, Julie Fernandez Fernandez et Maya Detiège) visant à améliorer le respect et les droits des personnes lesbiennes, gays, bisexuelles et transgenres en Belgique, n° 2352/1.

Renvoi à la commission de la Justice

11. Proposition de résolution (M. Peter Logghe et consorts) visant à réprimer effectivement les mariages de complaisance, n° 2353/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

12. Proposition de loi (M. Kristof Waterschoot et consorts) modifiant la loi du 5 juin 1928 portant révision du Code disciplinaire et pénal pour la marine marchande et la pêche maritime, n° 2354/1.

Renvoi à la commission de la Justice

13. Proposition de loi (M. Raf Terwingen et consorts) modifiant les lois coordonnées du

6. Wetsvoorstel (mevrouw Catherine Fonck c.s.) tot wijziging van de wet van 25 juni 1992 op de landverzekeringsovereenkomst, wat de orgaandonatie betreft, nr. 2348/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

7. Voorstel van resolutie (mevrouw Catherine Fonck c.s.) waarin de wegwerking wordt gevraagd van de belemmeringen voor orgaandonaties door levende donoren, door te zorgen voor de vergoeding van alle ten laste van de donor komende medische kosten en te voorzien in een compensatie voor het inkomensverlies, nr. 2349/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

8. Voorstel van resolutie (de heren Georges Dallemagne en Christian Brotcorne) betreffende de bescherming van het Nationaal Park Virunga in de Democratische Republiek Congo, een gebied dat deel uitmaakt van de UNESCO-werelderfgoedlijst, nr. 2350/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

9. Wetsvoorstel (de heer David Clarinval c.s.) tot wijziging van artikel 19bis van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, nr. 2351/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

10. Voorstel van resolutie (de heer Olivier Henry en de dames Marie-Claire Lambert, Valérie Déom, Karine Lalieux, Julie Fernandez Fernandez en Maya Detiège) waarin wordt gevraagd de lesbiennes, homo's, biseksuelen en transgenderen in België respectvoller te bejegenen en hun rechten beter in acht te nemen, nr. 2352/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

11. Voorstel van resolutie (de heer Peter Logghe c.s.) tot daadwerkelijke bestrafing van het schijnhuwelijk, nr. 2353/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

12. Wetsvoorstel (de heer Kristof Waterschoot c.s.) tot wijziging van de wet van 5 juni 1928 houdende herziening van het Tucht- en Strafwetboek voor koopvaardij en de zeevisserij, nr. 2354/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

13. Wetsvoorstel (de heer Raf Terwingen c.s.) tot wijziging van de gecoördineerde wetten van

12 janvier 1973 sur le Conseil d'Etat, n° 2355/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

14. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) modifiant l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants en vue de lutter contre l'usage impropre du statut de travailleur indépendant à titre complémentaire dans le cadre du statut social des travailleurs indépendants, n° 2356/1.

Renvoi à la commission de l'Économie, de la Politique scientifique, de l'Éducation, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

15. Proposition de loi (MM. Jenne De Potter, Guy Coëme, Olivier Destrebecq et Carl Devlies, Mmes Nahima Lanjri et Bercy Slegers et MM. Jef Van den Bergh, Stefaan Vercamer et Kristof Waterschoot) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 en vue d'étendre la conciliation fiscale aux demandes de dégrèvement d'office, n° 2358/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

16. Proposition de résolution (Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers, M. Kristof Calvo et Mme Juliette Boulet) relative à la protection du parc national des Virunga, n° 2359/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

17. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) visant à garantir le droit à la vie privée virtuelle et à instaurer un droit à l'oubli numérique, n° 2360/1.

Renvoi à la commission de la Justice

18. Proposition de résolution (M. Laurent Louis) visant à interdire les réalisations artistiques qui véhiculent des appels à la haine, à la violence et qui encouragent des comportements inciviques et asociaux, n° 2361/1.

Renvoi à la commission de la Justice

19. Proposition de résolution (MM. David Geerts et Hans Bonte) relative aux effets de la libéralisation du marché interne sur le secteur du transport routier intérieur, n° 2368/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

20. Proposition de loi (Mme Nathalie Muylle et consorts) portant réglementation de la réutilisation des dispositifs médicaux à usage unique, n° 2369/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de

12 januari 1973 op de Raad van State, nr. 2355/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

14. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, met het oog op de bestrijding van het oneigenlijk gebruik van het beroep in het sociaal statuut der zelfstandigen, nr. 2356/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

15. Wetsvoorstel (de heren Jenne De Potter, Guy Coëme, Olivier Destrebecq en Carl Devlies, de dames Nahima Lanjri en Bercy Slegers en de heren Jef Van den Bergh, Stefaan Vercamer en Kristof Waterschoot) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 wat de uitbreiding van de fiscale bemiddeling naar verzoeken tot ambtshalve ontheffing betreft, nr. 2358/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

16. Voorstel van resolutie (mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers, de heer Kristof Calvo en mevrouw Juliette Boulet) betreffende de bescherming van het Nationaal Park Virunga, nr. 2359/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

17. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) waarbij wordt gevraagd het recht op een virtuele persoonlijke levensfeer te garanderen en een recht op verwijdering van digitale gegevens in te stellen, nr. 2360/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

18. Voorstel van resolutie (de heer Laurent Louis) over het verbieden van artistieke prestaties die oproepen tot haat en geweld en aanzetten tot inciek en asociaal gedrag, nr. 2361/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

19. Voorstel van resolutie (de heren David Geerts en Hans Bonte) betreffende de effecten van de interne vrijmaking van de markt op de sector van het binnenlands wegtransport, nr. 2368/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

20. Wetsvoorstel (mevrouw Nathalie Muylle c.s.) tot regeling van het hergebruik van medische hulpmiddelen bestemd voor éénmalig gebruik, nr. 2369/1.

Verzonden naar de commissie voor de

l'Environnement et du Renouveau de la Société

21. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) instituant une évaluation de l'incidence des décisions sur l'enfant, n° 2370/1.

Renvoi à la commission de la Justice

22. Proposition de loi (Mme Nahima Lanjri et consorts) instaurant un rapport fédéral d'incidence sur les familles, n° 2371/1.

Renvoi à la commission de la Justice

23. Proposition de résolution (M. Guy Coëme et consorts) en faveur d'une meilleure coopération multilatérale en Asie centrale dans le domaine de la pollution transfrontalière et de la gestion des bassins fluviaux transfrontaliers, n° 2374/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

24. Proposition de loi (Mmes Sonja Becq et Meryame Kitir) garantissant le maintien des droits acquis dans le cadre du bonus de pension, n° 2375/1.

*Renvoi à la commission des Affaires sociales**Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing*

21. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) houdende instelling van een kindefectrapport, nr. 2370/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

22. Wetsvoorstel (mevrouw Nahima Lanjri c.s.) houdende instelling van een federale gezinseffectrapportage, nr. 2371/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

23. Voorstel van resolutie (de heer Guy Coëme c.s.) over een betere multilaterale samenwerking in Centraal-Azië op het vlak van de grensoverschrijdende verontreiniging en het beheer van de grensoverschrijdende stroomgebieden, nr. 2374/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

24. Wetsvoorstel (de dames Sonja Becq en Meryame Kitir) tot behoud van de opgebouwde rechten in het kader van de pensioenbonus, nr. 2375/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

SENAT

Projets transmis en vue de la sanction royale

Par messages du 17 juillet 2012, le Sénat transmet, en vue de la sanction royale, les projets de loi suivants, le Sénat ne les ayant pas évoqués :

- le projet de loi modifiant l'article 6.3 de l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière et l'usage de la voie publique afin d'introduire une dérogation au principe général de primauté des signaux lumineux de circulation en ce qui concerne les signaux routiers relatifs à la priorité pour les cyclistes (n° 2063/4);

- le projet de loi modifiant la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile et la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile (n° 2216/8);

- le projet de loi relatif à la création et à l'organisation d'un intégrateur de services fédéral (n° 2223/4).

Pour information

Projets évoqués

Par messages du 18 juillet 2012, le Sénat m'informe qu'il a évoqué, en application de l'article 78 de la Constitution, le 18 juillet 2012, les projets de loi suivants :

- le projet de loi portant des dispositions diverses en matière d'énergie (I) (n° 2320/5);

SENAAT

Ter bekraftiging overgezonden ontwerpen

Bij brieven van 17 juli 2012 zendt de Senaat over, met het oog op de koninklijke bekraftiging, de volgende niet geëvoceerde wetsontwerpen :

- het wetsontwerp tot wijziging van artikel 6.3 van het koninklijk besluit van 1 december 1975 houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer en van het gebruik van de openbare weg teneinde te voorzien in een afwijking op het algemene voorrangsbeginsel voor de verkeerslichten, in geval van verkeersborden die voorrang verlenen aan de fietsers (nr. 2063/4);

- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid en de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming (nr. 2216/8);

- het wetsontwerp houdende oprichting en organisatie van een federale dienstenintegrator (nr. 2223/4).

Ter kennisgeving

Geëvoceerde ontwerpen

Bij brieven van 18 juli 2012 deelt de Senaat mij mede dat hij op 18 juli 2012, met toepassing van artikel 78 van de Grondwet, de volgende wetsontwerpen heeft geëvoceerd :

- het wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake energie (I) (nr. 2320/5);

- le projet de loi modifiant la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière et abrogeant l'arrêté royal du 4 avril 2006 relatif à la délimitation des lieux, faisant partie de l'infrastructure exploitée par les sociétés publiques de transports en commun, auxquels s'appliquent les dispositions visées au chapitre IIIbis de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée en particulier, en vue de renforcer la sécurité dans les transports en commun (n° 2323/5);
 - le projet de loi instaurant un régime légal pour les *covered bonds* belges (n° 2341/5);
 - le projet de loi relatif à des mesures diverses pour faciliter la mobilisation de créances dans le secteur financier (n° 2342/5);
 - le projet de loi portant des dispositions relatives aux traitements de données à caractère personnel réalisés par le Service public fédéral Finances dans le cadre de ses missions (n° 2343/5);
 - le projet de loi modifiant l'article 3, § 1^{er}, 3^o de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation (n° 2344/3);
 - le projet de loi modifiant la loi du 21 mars 2007 réglant l'installation et l'utilisation de caméras de surveillance en vue de renforcer la sécurité dans les transports en commun et les sites nucléaires (n° 2345/4).
- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en de bijzondere veiligheid en tot opheffing van het koninklijk besluit van 4 april 2006 betreffende de afbakening van de plaatsen die deel uitmaken van de infrastructuur, uitgebaat door de openbare vervoersmaatschappijen, waarop de bepalingen van hoofdstuk IIIbis van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid van toepassing zijn met het oog op het versterken van de veiligheid in het openbaar vervoer (nr. 2323/5);
- het wetsontwerp tot invoering van een wettelijke regeling voor de Belgische *covered bonds* (nr. 2341/5);
- het wetsontwerp betreffende diverse maatregelen ter vergemakkelijking van de mobilisering van schuldvorderingen in de financiële sector (nr. 2342/5);
- het wetsontwerp houdende bepalingen betreffende de verwerking van persoonsgegevens door de Federale Overheidsdienst Financiën in het kader van zijn opdrachten (nr. 2343/5);
- het wetsontwerp tot wijziging van artikel 3, § 1, 3^o van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet (nr. 2344/3);
- het wetsontwerp tot wijziging van de wet van 21 maart 2007 tot regeling van de plaatsing en het gebruik van bewakingscamera's met het oog op het versterken van de veiligheid in het openbaar vervoer en de nucleaire sites (nr. 2345/4).

Pour information

COUR CONSTITUTIONNELLE

Arrêts

En application de l'article 113 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- l'arrêt n° 88/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif aux recours en annulation partielle du chapitre 2 (Conseil du contentieux des étrangers – Simplification de la procédure) de la loi du 29 décembre 2010 portant des dispositions diverses (II), introduits par A. P.L. et autres; la Cour :

. annule, dans l'article 39/68-1, § 4, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, inséré par l'article 38 de la loi du 29 décembre 2010 portant des dispositions diverses (II), les mots "et de décisions attaquées";

. annule les mots "ou tardive" dans l'article 39/68-

GRONDWETTELijk HOF

Arresten

Met toepassing van artikel 113 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- het arrest nr. 88/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over de beroepen tot gedeeltelijke vernietiging van hoofdstuk 2 (Raad voor vreemdelingenbetwistingen – Vereenvoudiging van de procedure) van de wet van 29 december 2010 houdende diverse bepalingen (II), ingesteld door A. P.L. en anderen; het Hof :

. vernietigt de woorden "en bestreden beslissingen" in artikel 39/68-1, § 4, van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, ingevoegd bij artikel 38 van de wet van 29 december 2010 houdende diverse bepalingen (II);

. vernietigt de woorden "of laattijdig" in artikel

1, § 2, alinéa 3, de la loi précitée du 15 décembre 1980, inséré par l'article 38 de la loi du 29 décembre 2010 portant des dispositions diverses (II);

. annule, dans l'article 39/81, alinéa 1^{er}, 2^{ème} tiret, de la loi précitée du 15 décembre 1980, modifié par l'article 44, 1^o, de la loi du 29 décembre 2010 portant des dispositions diverses (II), la mention ", § 1^{er}" qui figure après la mention "39/73";

. annule l'article 44, 3^o, de la loi précitée du 29 décembre 2010.

(n° du rôle : 5165, 5167, 5175, 5178 et 5180)

- l'arrêt n° 89/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif au recours en annulation du décret de la Région flamande du 23 décembre 2010 modifiant le décret sur l'Electricité du 17 juillet 2000 et le décret du 8 mai 2009 relatif à l'Energie, en vue d'éviter des tarifs d'injection pour l'électricité générée au moyen de sources d'énergie renouvelables et de cogénération de qualité, introduit par la Commission de Régulation de l'Electricité et du Gaz (CREG).

(n° du rôle : 5183)

- l'arrêt n° 90/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif aux questions préjudiciales concernant les articles 103 et 105 de la loi de redressement du 22 janvier 1985 contenant des dispositions sociales, posées par le tribunal du travail de Malines.

(n° du rôle : 5206 et 5207)

- l'arrêt n° 91/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif au recours en annulation de l'article 175, 5^o, du décret flamand du 8 juillet 2011 portant organisation des élections locales et provinciales et portant modification du décret communal du 15 juillet 2005, du décret provincial du 9 décembre 2005 et du décret du 19 décembre 2008 relatif à l'organisation des centres publics d'aide sociale, introduit par Joris Van Hautem.

(n° du rôle : 5323)

- l'arrêt n° 93/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif aux questions préjudiciales concernant les articles 143, alinéa 2, 348-3 et 348-11 du Code civil, posées par le tribunal de la jeunesse de Liège.

(n° du rôle : 5252)

- l'arrêt n° 94/2012 rendu le 12 juillet 2012 relatif aux questions préjudiciales concernant les articles 343, § 1^{er}, b), 356-1 et 356-2 du Code civil, posées par le tribunal de la jeunesse de Louvain.

(n° du rôle : 5261)

Pour information

39/68-1, § 2, derde lid, van de voormalde wet van 15 december 1980, ingevoegd bij artikel 38 van de wet van 29 december 2010 houdende diverse bepalingen (II);

. vernietigt, in artikel 39/81, eerste lid, tweede streepje, van de voormalde wet van 15 december 1980, gewijzigd bij artikel 44, 1^o, van de wet van 29 december 2010 houdende diverse bepalingen (II) de vermelding ", § 1" die na de vermelding "39/73" voorkomt;

. vernietigt artikel 44, 3^o, van de voormalde wet van 29 december 2010.

(rolnummers : 5165, 5167, 5175, 5178 en 5180)

- het arrest nr. 89/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over het beroep tot vernietiging van het decreet van het Vlaamse Gewest van 23 december 2010 houdende wijziging van het Elektriciteitsdecreet van 17 juli 2000 en het Energiedecreet van 8 mei 2009, wat betreft het vermijden van injectietarieven voor elektriciteit geproduceerd door middel van hernieuwbare energiebronnen en kwalitatieve warmtekrachtkoppeling, ingesteld door de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG).

(rolnummer : 5183)

- het arrest nr. 90/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over de prejudiciële vragen betreffende de artikelen 103 en 105 van de herstelwet van 22 januari 1985 houdende sociale bepalingen, gesteld door de arbeidsrechtbank te Mechelen.

(rolnummers : 5206 en 5207)

- het arrest nr. 91/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over het beroep tot vernietiging van artikel 175, 5^o, van het Vlaamse decreet van 8 juli 2011 houdende de organisatie van de lokale en provinciale verkiezingen en houdende wijziging van het Gemeente-decreet van 15 juli 2005, het Provinciedecreet van 9 december 2005 en het decreet van 19 december 2008 betreffende de organisatie van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, ingesteld door Joris Van Hautem.

(rolnummer : 5323)

- het arrest nr. 93/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over de prejudiciële vragen betreffende de artikelen 143, tweede lid, 348-3 en 349-11 van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de jeugdrechtbank te Luik.

(rolnummer : 5252)

- het arrest nr. 94/2012 uitgesproken op 12 juli 2012 over de prejudiciële vragen betreffende de artikelen 343, § 1, b), 356-1 en 356-2 van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door de jeugdrechtbank te Leuven.

(rolnummer : 5261)

Ter kennisgeving

Questions préjudiciaielles

En application de l'article 77 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le greffier de la Cour constitutionnelle notifie :

- les questions préjudiciaielles concernant l'article 11 de la loi du 30 juillet 1979 relative aux radiocommunications, posées par la Cour de cassation; l'ordonnance joignant les affaires et l'ordonnance prorogeant le délai pour l'introduction d'un mémoire.

(n°s du rôle : 5431 et 5432)

- les questions préjudiciaielles concernant l'article 330, § 1^{er}, du Code civil, posées par la cour d'appel de Gand; l'ordonnance prorogeant le délai pour l'introduction d'un mémoire.

(n° du rôle : 5433)

- la question préjudiciaelle concernant l'article 73^{quater} des lois relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés, coordonnées le 19 décembre 1939, tel qu'il a été modifié par l'article 143 de la loi du 20 juillet 2006 portant des dispositions diverses, posée par la cour du travail de Liège; l'ordonnance prorogeant le délai pour l'introduction d'un mémoire.

(n° du rôle : 5434)

Pour information

Prejudiciële vragen

Met toepassing van artikel 77 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, geeft de griffier van het Grondwettelijk Hof kennis van :

- de prejudiciële vragen betreffende artikel 11 van de wet van 30 juli 1979 betreffende de radioberichtgeving, gesteld door het Hof van Cassatie; de beschikking tot samenvoeging van de zaken en de beschikking tot verlenging van de termijn voor het indienen van een memorie.

(rolnummers : 5431 en 5432)

- de prejudiciële vragen betreffende artikel 330, § 1, van het Burgerlijk Wetboek, gesteld door het hof van beroep te Gent; de beschikking tot verlenging van de termijn voor het indienen van een memorie.

(rolnummer : 5433)

- de prejudiciële vraag betreffende artikel 73^{quater} van de wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, samengeordend op 19 december 1939, zoals gewijzigd bij artikel 143 van de wet van 20 juli 2006 houdende diverse bepalingen, gesteld door het arbeidshof te Luik; de beschikking tot verlenging van de termijn voor het indienen van een memorie.

(rolnummer : 5434)

Ter kennisgeving

COMMISSION DE LA PROTECTION DE LA VIE PRIVEE

Budget et comptes annuels

Par lettre du 16 juillet 2012, le président de la Commission de la protection de la vie privée transmet le premier compte semestriel pour l'exercice 2012 de la Commission.

Renvoi à la commission de la Comptabilité

COMMISSIE VOOR DE BESCHERMING VAN DE PERSOONLIJKE LEVENSSFEER

Begroting en rekeningen

Bij brief van 16 juli 2012 zendt de voorzitter van de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer de eerste semestriële rekening van 2012 van de Commissie.

Verzonden naar de commissie voor de Comptabiliteit

GOUVERNEMENT

Communication

Par lettre du 16 juillet 2012, la vice-première ministre et ministre de l'Intérieur et de l'Egalité des chances communique une évaluation de la législation relative au financement des partis politiques et aux dépenses électorales.

Renvoi à la commission de contrôle des dépenses électorales et de la comptabilité des partis politiques

REGERING

Mededeling

Bij brief van 16 juli 2012 deelt de vice-voorzitter en minister van Binnenlandse Zaken en Gelijke Kansen een evaluatie van de wetgeving betreffende de financiering van de politieke partijen en de verkiezingsuitgaven mede.

Verzonden naar de controlecommissie betreffende de verkiezingsuitgaven en de boekhouding van de politieke partijen

**RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE
DISPOSITIONS LEGALES**

Modernisation de l'Ordre judiciaire

Par lettre du 16 juillet 2012, le président ff de la Commission de Modernisation de l'Ordre judiciaire, transmet, conformément à l'article 2 de la loi du 20 juillet 2006 instaurant la Commission de Modernisation de l'Ordre judiciaire et le Conseil général des partenaires de l'Ordre judiciaire, le rapport annuel 2012, activités 2011 de la Commission.

Dépôt au greffe, à la bibliothèque et renvoi à la commission de la Justice

**VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS
WETSBEPALINGEN**

Modernisering van de Rechterlijke Orde

Bij brief van 16 juli 2012 zendt de wnd voorzitter van de Commissie voor de Modernisering van de Rechterlijke Orde, overeenkomstig artikel 2 van de wet van 20 juli 2006 tot instelling van de Commissie voor de Modernisering van de Rechterlijke Orde en de Algemene Raad van de partners van de Rechterlijke Orde, het jaarverslag 2012, werking 2011 van de Commissie.

Indiening ter griffie, in de bibliotheek en verzonden naar de commissie voor de Justitie

AVIS

Conseil national du Travail

Par lettres du 18 juillet 2012, le président du Conseil national du Travail transmet les avis suivants :

- l'avis sur le travail intérimaire;
- l'avis sur l'évaluation de la législation relative à la prévention de la charge psychosociale (dont le harcèlement moral ou sexuel au travail).

Renvoi à la commission des Affaires sociales

ADVIEZEN

Nationale Arbeidsraad

Bij brieven van 18 juli 2012 zendt de voorzitter van de Nationale Arbeidsraad de volgende adviezen :

- het advies over de uitzendarbeid;
- het advies over de evaluatie van de wetgeving inzake preventie van psychosociale belasting (waaronder pesten en ongewest seksueel gedrag op het werk).

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

MOTIONS

Dépôt

Par lettre du 10 juillet 2012, le président du collège de la province du Brabant wallon transmet une motion sur l'éventuelle suppression des bureaux des Finances sur le territoire du Brabant wallon.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

MOTIES

Ingediend

Bij brief van 10 juli 2012 zendt de voorzitter van het college van de provincie Waals-Brabant een motie betreffende de mogelijke sluiting van de Financiekantoren op het gebied van de provincie Waals-Brabant.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

DIVERS

Conseil de l'Europe

Par lettre du 10 juillet 2012, le président de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe transmet des informations sur le Forum Mondial de la Démocratie.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

VARIA

Raad van Europa

Bij brief van 10 juli 2012 zendt de voorzitter van de parlementaire Assemblee van de Raad van Europa inlichtingen over het "Forum Mondial de la Démocratie".

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen